

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 2646/98

av den 9 december 1998

om fastställande av detaljerade genomförandebestämmelser till rådets förordning (EG) nr 2494/95 om minimistandarder för behandlingen av tariffer i harmoniserade konsumentprisindex

(Text av betydelse för EES)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 2494/95 av den 23 oktober 1995 om harmoniserade konsumentprisindex⁽¹⁾, särskilt artiklarna 4 och 5.3 i denna,efter samråd med Europeiska centralbanken⁽²⁾, och

av följande skäl:

I enlighet med vad som föreskrivs i artikel 5.1 b i förordning (EG) nr 2494/95, skall varje medlemsstat sammanställa harmoniserade konsumentprisindex (HIKP) från och med index för januari 1997.

I artikel 9 i förordning (EG) nr 2494/95 föreskrivs att ett index av Laspeyres-typ skall tillämpas konsekvent för alla berörda delindex och utgiftskategorier, så att deras respektive vägningsstal korrekt speglar indexpopulationens utbetalningsmönster.

HIKP-delindex med tariffpriser får man i praktiken antingen direkt från leverantörerna eller genom att medlemsstaterna räknar fram dessa på grundval av de uppgifter som leverantörerna lämnar in om tariffpriser och deras underliggande konsumtionsmönster. Det finns ett stort utrymme för skillnader i tillvägagångssätt för hur delindexen konstrueras när tariffstrukturer ändras samtidigt som tariffpriser för ett visst element ändras i sådan grad att konsumenterna tvingas till nya val i sin konsumtion. Det är därför viktigt att tillse att relevant grundläggande information kan erhållas så att de HIKP man räknar fram verkligen uppfyller de krav på jämförbarhet som föreskrivs i artikel 4 i förordning (EG) nr 2494/95.

I enlighet med artikel 6 i förordning (EG) nr 2494/95, består den grundläggande informationen för sammanställning av HIKP, vilka skall utarbetas av statistiska enheter, av de priser och vägningsstal som det är nödvändigt att beakta för att jämförbara index skall kunna garanteras.

De statistiska enheter som av medlemsstaterna anmodas att samarbeta vid insamlandet eller tillhandahållandet av prisuppgifter skall, i enlighet med artikel 7 i förordning

(EG) nr 2494/95, vara skyldiga att tillåta granskning av de priser som faktiskt tas ut och att ge korrekt och fullständig information vid den tidpunkt informationen begärs.

I enlighet med artikel 4 i kommissionens förordning (EG) nr 1749/96⁽³⁾, senast ändrad genom rådets förordning (EG) nr 1688/98⁽⁴⁾, skall HIKP sammanställas så att de omfattar prisförändringar på nya varor eller tjänster av betydelse.

Denna förordning skall inte innebära att medlemsstaterna tvingas utföra nya statistiska undersökningar.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning överensstämmer med den uppfattning som Kommittén för det statistiska programmet delar.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1***Syfte**

Syftet med denna förordning är att fastställa minimistandarder för hur "tariffpriser" skall behandlas i harmoniserade index för konsumentpriser (HIKP).

*Artikel 2***Definitioner**

För denna förordnings ändamål avses med

- 1) *tariff* en förteckning över i förväg fastställda priser och villkor för inköp och konsumtion av en och samma vara eller tjänst eller av liknande varor eller tjänster, vilka fastställts centralt av leverantören, regeringen eller genom överenskommelse, i syfte att påverka konsumtionsmönstren genom en lämplig differentiering av priser och villkor i förhållande till konsumenternas särdrag, konsumtionens omfattning och form samt tidpunkten för konsumtionen. Tariffer är inte förhandlingsbara för hushållen.
- 2) *tariffpris* i en tariff som gäller ett element eller en konsumtionsenhet av varan eller tjänsten i fråga.

⁽¹⁾ EGT L 257, 27.10.1995, s. 1.

⁽²⁾ Yttrande avgivet den 8 juli 1998.

⁽³⁾ EGT L 229, 10.9.1996, s. 3.

⁽⁴⁾ EGT L 214, 31.7.1998, s. 23.

*Artikel 3***Grundläggande information**

Grundläggande information är alla de tariffpriser och vägningsstal som speglar konsumtionsstrukturen för en vara eller tjänst vad gäller konsumenternas särdrag, konsumtionens omfattning och form samt tidpunkten för konsumtionen.

*Artikel 4***Källor**

1. HIKP-delindex med tariffpriser skall räknas fram av medlemsstaterna utifrån den grundläggande information, enligt definitionen i artikel 3, som tillhandahålls av leverantören.

2. De statistiska enheter som av medlemsstaterna anmodas att samarbeta vid insamlandet eller tillhandahållandet av den grundläggande informationen är skyldiga att lämna korrekt och fullständig information vid den tidpunkt informationen begärs samt att ge de organisationer och institutioner som ansvarar för sammanställningen av den officiella statistiken, på dessas begäran, tillgång till detaljerad information på den nivå som krävs för att det skall gå att granska om informationen uppfyller de krav som ställs på HIKP-delindex vad gäller jämförbarhet och kvalitet.

*Artikel 5***Förfarande**

HIKP-delindex med tariffpriser skall räknas fram med hjälp av en sådan formel av Laspeyres-typ som används för andra delindex. Delindexen skall spegla prisförändringarna utifrån den förändrade utgiften för bibehållande av samma konsumtionsmönster som hushållen valt före en given ändring av tariffen.

- 1) Om tariffen ändras och om ett element eller en konsumtionsenhet efter denna ändring förblir oförändrad i förhållande till sin specifikation, skall priset för detta element eller denna enhet enligt den gamla och den nya tariffen jämföras direkt och prisskillnaden tas upp i HIKP.
- 2) Om tariffen ändras och om ett element eller en konsumtionsenhet efter denna ändring ändras i förhållande till sin specifikation, eller ett nytt element tillfogas utan att detta utgör en ny vara eller tjänst för konsumenten, skall prisförändringen räknas fram med vägningsstal som motsvarar utgiften för att behålla samma konsumtionsmönster under en period av upp till ett år före förändringen. Justeringar med anledning

av förändringar i specifikationen skall följa kvalitetsjusteringar som gjorts i andra delindex.

- 3) Om tariffen ändras och om ett element eller en konsumtionsenhet med en ny, egen specifikation som utgör en ny vara eller tjänst för konsumenten efter denna ändring läggs till tariffen, skall dessa behandlas som "nya varor och tjänster av betydelse", enligt definitionen i kommissionens förordning (EG) nr 1749/96. Om utgiften för den nya varan eller tjänsten är betydande skall den tas upp i index sammanhängande från och med den månad då den nya tariffen träder i kraft, genom att man uppskattar den beräknade omedelbara konsumtionen eller, i annat fall, inom en tolv månadersperiod.

*Artikel 6***Jämförbarhet**

HIKP som konstruerats i enlighet med det förfarande som avses i artikel 5 i denna förordning, eller enligt annat förfarande som ger upphov till ett index som på ett år jämfört med det föregående året i genomsnitt inte avviker systematiskt mer än en tiondels procentenhet från ett index som sammanställts i enlighet med sådana förfaranden, skall anses vara jämförbara.

Varje förändring i förfarande och praxis för att garantera jämförbarheten, i enlighet med definitionen ovan, skall genomföras tidigast för de delindex som sammanställs efter denna förordnings ikraftträdande och senast under december 1998 och medräknas i index för januari 1999.

*Artikel 7***Kvalitetskontroll**

Om de förfaranden som utvecklas för behandling av tariffpriser avviker från dem som specificeras i artikel 5 i denna förordning, skall medlemsstaterna till kommissionen (Eurostat) lämna information om dessa förfaranden, innan de tas i bruk.

Medlemsstaterna skall också, på kommissionens begäran, till kommissionen (Eurostat) lämna information om de förfaranden som används för att uppfylla de krav på minimistandarder som fastställs i denna förordning.

*Artikel 8***Ikraftträdande**

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 9 december 1998.

På kommissionens vägnar

Yves-Thibault DE SILGUY

Ledamot av kommissionen
